

RECOMMANDATIONS AUX AUTEURS

Les articles soumis au 18^{ème} Symposium GiESCO 2013, seront publiés dans la **Ciência e Técnica Vitivinícola (Journal de Viticulture et d'Œnologie)**, revue indexée dans le 'Science Citation Index Expanded', le 'Journal Citation Reports / Science', les 'Chemical Abstracts', les références bibliographiques de Viticulture et d'Œnologie du Bulletin de l'OIV et de Vitis, l'Australian Wine Research Institute, Vinideas, Latindex, DIALNET et SciELO.

Ciência e Técnica Vitícola, est une revue portugaise qui publie des articles originaux, des notes techniques et des revues bibliographiques, dans les différents secteurs de la science et de technologie de la vigne et du vin.

Le texte, écrit en ANGLAIS ou en FRANÇAIS, doit avoir le format A4, avec des caractères du type "Times New Roman", taille 10, normal, marges des pages à 2,5 cm (haut, bas, gauche et droite), espacement des paragraphes de 6 points dans le texte "avant" et "après", puis espacement entre les lignes 1 et justifié. Les auteurs ont la limite de 5 pages par article, tableaux, figures et annexes inclus.

Au début de chaque article, on doit indiquer: le titre, dans la langue du texte principal, en majuscules (Taille 12, "gras"), centré, suivi de sa traduction dans la seconde langue, en majuscules (Taille 10, "gras"); le nom des auteurs, en lettres ?? sauf les premières lettres (Taille 10, "gras"), puis le nom et l'adresse des institutions des auteurs (Taille 8).

Les articles seront rédigés selon le plan suivant :

- a) **TITRE** en majuscules, taille 10, "gras", centrés et espace avant et après de 6 points ;
- b) **RÉSUMÉS** (dans les deux langues, taille 8);
- c) **MOTS-CLÉS** (10 au plus, dans les deux langues, taille 8).
- d) **INTRODUCTION**
- e) **MATÉRIELS ET MÉTHODES**
- f) **RÉSULTATS ET DISCUSSION**
- g) **CONCLUSIONS**
- h) **REMERCIEMENTS**
- i) **RÉFÉRENCES BIBLIOGRAPHIQUES**
(espacement 1 et paragraphe de 6 points avant)

Les tableaux doivent être numérotés en chiffres romains, et leurs légendes écrites en anglais et en français, sur feuilles séparées. Les légendes des tableaux doivent être positionnées au-dessus des tableaux.

Les figures, numérotées en chiffres arabes, doivent être présentées sur feuilles séparées et centrées. Les légendes doivent être écrites en anglais et en français, et présentes aussi sur feuilles séparés. Elles seront positionnées en-dessous des figures correspondantes.

Les unités de mesure sont celles du système international d'unités.

Les références bibliographiques doivent être mises dans le texte selon l'exemple : - Silva et Almeida (1940), ou (Silva et Almeida, 1940). Lorsqu'il y a plus de deux auteurs, seul le premier sera mentionné, suivi de '*et al.*'. À la fin de l'article, les références sont affichées par ordre alphabétique des noms des premiers auteurs, et par ordre chronologique pour le même auteur ou les mêmes auteurs, et sous les formes suivantes:

- Article standard dans une revue

Duarte F.L., Clímaco M.C., 1991. Utilização da mistura azeotrópica pentano-diclorometano no doseamento de constituintes voláteis dos vinhos. *Ciência Tec. Vitiv.*, **10**, 23-31;

- Livre

Esau K., 1965. *Plant Anatomy*. 767 p. John Wiley & Sons Inc, New York;

- Chapitre d'un livre

Versíni G., Odello L., 1991. Grappa: Considerations on the Italian traditional distillation. *In: Les eaux-de-vie traditionnelles d'origine viticole*. 32-37. Bertrand A. (ed.), Lavoisier-TEC & DOC, Paris;

- Thèse

Alves M.A.C., 1992. *Caracterização química de quatro castas produtoras de Vinho do Porto durante a maturação*. 175 p. Tese de Doutoramento, Faculdade de Engenharia da Universidade do Porto.

Les mots «communication personnelle» ou «résultats non publiés» doivent être mis entre parenthèses dans le texte.

Les manuscrits doivent être envoyés par e-mail (giesco2013@fc.up.pt), jusqu'au 25 Mars, 2013.

Les manuscrits sont revus par la commission scientifique du congrès au niveau du contenu général et de la présentation selon les normes imposées. Ils sont renvoyés à l'auteur principal, et le document corrigé doit être retourné dans les 10 jours suivant la réception. Si ce délai est dépassé, le GiESCO se réserve le droit d'exclure le texte de la publication.

Après la tenue du congrès, les auteurs qui souhaitent faire publier leurs articles par une revue scientifique à comité de lecture international, peuvent les proposer au 'Progrès Agricole et Viticole – PAV' dont les normes de présentation sont similaires aux précédentes. Ainsi la publication passe de la catégorie 'congrès' à celle 'revue scientifique à comité de lecture'.